

Prior to use, carefully read the instructions for use.

EN

GC MI Paste Plus

TOPICAL CREME WITH CALCIUM, PHOSPHATE AND FLUORIDE

For use by or under the supervision of a dental professional in the recommended indications.

DESCRIPTION

GC MI Paste Plus is a water based creme containing RECALDENT™ * with incorporated fluoride (CPP-ACPF, Caséin Phosphopéptide-Amorphous Calcium Phosphate Fluoride). The level of fluoride is 0.2% w/w (900ppm), which approximates that in adult strength toothpastes. When CPP-ACPF is applied in the oral environment, it will bind to biofilms, plaque, bacteria, hydroxyapatite and soft tissue localising bio-available calcium, phosphate and fluoride.

IMPORTANT :

Saliva will enhance the effectiveness of CPP-ACPF and the flavour will help stimulate saliva flow. The longer CPP-ACPF and saliva are maintained in the mouth, the more effective the result.

A topical paste containing bio-available calcium, phosphate and fluoride

- Provides extra protection for teeth.
- Helps neutralize acid challenges from acidogenic bacteria in plaque.
- Helps neutralize acid challenges from other internal and external acid sources.

CONTRAINDICATIONS

Caséin phosphopéptides are derived from milk caséin. Do not use this material on patients with a proven or suspected milk protein allergy and/or with a sensitivity or allergy to benzozate preservatives.

DIRECTIONS FOR USE INDICATIONS

- Following in-office bleaching procedures.
- After ultrasonic, hand scaling or root planing.
- Following professional tooth cleaning (P.T.C.).
- Hypersensitivity prevention and control.
- As an alternative means of applying fluoride topically in children aged 6 and above.
- During orthodontic treatment.
- For high risk caries patients.
- For use as a topical coating for patients suffering from erosion, xerostomia or Sjögrens syndrome.
- For special needs adult patients.

In-office application:

- Custom tray application**
 - Before use rinse the custom tray thoroughly under running water.
 - Extrude a generous layer of GC MI Paste Plus into the tray and apply to the upper and / or lower teeth.
 - Leave the tray undisturbed in the mouth for a minimum of 3 minutes.
 - Remove the tray.
 - Instruct the patient to use the tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus throughout the mouth. Instruct the patient to retain for as long as possible (another 1- 2 minutes) avoiding expectoration and delaying swallowing. The longer GC MI Paste Plus and saliva are maintained in the mouth, the more effective the result.
 - Ask the patient to expectorate thoroughly and if possible avoid rinsing. Any GC MI Paste Plus remaining on the surface can be left to gradually dissipate. Advise the patient not to eat or drink for 30 minutes following application.
 - Any residual GC MI Paste Plus in the tray should be rinsed or brushed off under running water immediately after use.

II. Non tray application:

- For easy, easy, remove any excess saliva on the tooth surface with a cotton roll or pellet. However, it is NOT necessary to dry the teeth with compressed air.
- Apply GC MI Paste Plus to the tooth surfaces using an application swab, gloved finger or in difficult interproximal areas using an Interproximal Toothbrush or dental floss coated with GC MI Paste Plus.
- Leave GC MI Paste Plus undisturbed for a minimum of 3 minutes.
- Then instruct the patient to use the tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus throughout the mouth. Request the patient to hold in the mouth for as long as possible (an additional 1-2 minutes) avoiding expectoration and delaying swallowing. The longer GC MI Paste Plus and saliva are maintained in the mouth, the more effective the result.
- Ask the patient to expectorate thoroughly and if possible avoid rinsing. Any GC MI Paste Plus remaining on the surface can be left to gradually dissipate. Advise the patient not to eat or drink for 30 minutes following application.

At-home application:

III.Day time application after tooth brushing as recommended by a dental professional

- Apply a sufficient amount of GC MI Paste Plus to upper and lower teeth. A pea size amount for each arch is the minimum required. The material should be applied to the tooth surfaces using a clean dry finger or cotton tip. For difficult areas (between the teeth) use an Interproximal Tooth Brush or dental floss coated with GC MI Paste Plus.
- Leave GC MI Paste Plus on the teeth undisturbed for a minimum of 3 minutes.
- Then use your tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus throughout the mouth. Hold in the mouth for as long as possible (a further 1-2 minutes) avoiding expectoration (spitting out) and delaying swallowing. The longer GC MI Paste Plus and saliva are maintained in the result.
- Expectorate thoroughly and if possible avoid rinsing. Any GC MI Paste Plus remaining on the surface can be left to gradually dissipate. Do not eat or drink for 30 minutes following application.

IV.Night time application after tooth brushing as recommended by a dental professional

The overnight use is especially recommended for high-risk adult patients, but not recommended for children under 12.

- Apply a sufficient amount of GC MI Paste Plus to the upper and lower teeth. A pea size amount for each arch is the minimum required. The material should be applied to the tooth surfaces using a clean dry finger or cotton tip. For difficult areas (between the teeth) use an Interproximal Tooth Cleaning Brush or dental floss coated with GC MI Paste Plus.
- Leave GC MI Paste Plus on the teeth undisturbed for a minimum of 3 minutes.
- Then use your tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus throughout the mouth. Hold in the mouth for as long as possible (a further 1-2 minutes) avoiding expectoration (spitting out) and delaying swallowing. The longer GC MI Paste Plus and saliva are maintained in the mouth, the more effective the result.
- Expectorate thoroughly and if possible avoid rinsing. Any GC MI Paste Plus remaining on the surface can be left to gradually dissipate overnight. Do not eat or drink for 30 minutes following application.

FLAVOURS

Strawberry (S), Melon (M), Vanilla (V), Mint (I), Tutti-Frutti (T)

STORAGE

Store in a cool dry/low humidity area away from direct sunlight (8-25°C) (46.4-77.0°F).

(Shelf life: 2 years from date of manufacture)

PACKAGES

- Tube containing 40g (35mL)
- 1 Assorted Package
 - 10 x 40g (2 each of Strawberry, Melon, Vanilla, Mint, Tutti-Frutti)
- Single Flavour Package
 - 10 x 40g in each flavour
- Vanilla, Strawberry**, Melon**, Tutti-Frutti**, Mint**
 - **available in Europe only
- Refill Package
 - 1 x 40g tube in each flavour

NOTE

GC MI Paste Plus with its unique CPP-ACP formulation was developed at The School of Dental Science, The University of Melbourne, Victoria, Australia.
*RECALDENT is a trademark used under licence. CPP-ACP technology has related patents or patents pending in Australia, NZ, Europe, Canada and USA.

CAUTION

- Always replace the cap after use and remove any residual paste or moisture around the tube neck or inside the cap.
- It is not recommended to use GC MI Paste Plus on patients under the age of 6.
- The overnight at home application is not recommended for children under 12.
- In case of contact with eyes, flush immediately with water and seek medical attention.
- In case of spillage on clothes, wash off with water.
- If any angioedema symptoms are experienced, this may indicate sensitivity or allergy to the benzozate preservatives, or to some other component of the product such as a flavouring agent. In this event, discontinue the use of the product and refer to a physician.

Last revised : 07/2008



MANUFACTURED BY
GC CORPORATION
76-1 Hasunuma-cho, Tabashi-ku, Tokyo 174-8585, Japan

DISTRIBUTED BY
GC CORPORATION
76-1 Hasunuma-cho, Tabashi-ku, Tokyo 174-8585, Japan

EU: GC EUROPE N.V.
Research-Park, Interleuvenlaan 13, B-3001 Leuven, Belgium
TEL.: +32. 16. 39. 80. 50.

GC AMERICA INC.
3737 West 127th Street, Asip, IL 60603 U.S.A.
TEL.: +1-708-597-0900.

GC ASIA DENTAL PTE. LTD.
19 Loyal Way, #06-27 Singapore 508724
TEL: +65 6546 7588

PRINTED IN JAPAN

Vor der Benutzung bitte die Gebrauchsanweisung gründlich lesen!

DE

GC MI Paste Plus

CREME MIT KALZIUM, PHOSPHAT UND FLUORID

Zur Anwendung durch oder unter der Kontrolle durch zahnmedizinisches Fachpersonal für die angegebenen Indikationen.

BESCHREIBUNG

GC MI Paste Plus ist eine wasserbasierte Creme, die RECALDENT™ * und eingeebtes Fluorid enthält (CPP-ACPF, Caséin Phosphopéptide-Amorphous Calcium Phosphate Fluoride). Der Fluoridgehalt beträgt 0,2% w/w (900ppm), das entspricht dem Durchschnittswert einer Zahnpaste für Erwachsene. Bei der Anwendung von CPP-ACPF lagert sich dieses an Plaque, Biofilmen, Bakterien, Hydroxyapatiten und Weichgewebe an und gibt bioverfügbares Calcium, Phosphat und Fluorid ab.

WICHTIG

Durch Speichel wird die Wirkung der CPP-ACPF erhöht; der Geschmack fördert die Speichelbildung. Je länger CPP-ACPF und der Speichel im Mund verbleiben, um so besser wird das Ergebnis.

GC MI Paste Plus ist eine neue Crème, die bioverfügbares Calcium und Phosphate sowie Fluorid enthält, und somit:

- einen Extra-Schutz für die Zähne erzeugt.
- dabei hilft, Säuren von säurebildenden Bakterien im Plaque zu neutralisieren.
- bei der Neutralisation von anderen Säuren im Mund unterstützt.

EGENANZEIGEN

Kaséin-Phospho-Peptide werden aus Milchkäsean gewonnen. GC MI Paste Plus nicht bei Patienten mit Milcheiweißallergie oder einer Allergie / Sensibilisierung auf bezohnhaltige Konservierungsmittel anwenden.

VERWENDUNG

INDIKATIONEN

- Nach dem In-office-Bleaching.
- Nach Ultraschall- oder manueller Zahnreinigung und nach Zahnheitsbehandlungen.
- Nach der professionellen Zahnreinigung.
- Vorbeugung und Kontrolle von Hypersensitivitäten.
- Als alternative Methode der Fluoridierung bei Kinder ab dem 6. Lebensjahr f. Während einer kieferorthopädischen Behandlung.
- Bei hohen kariologischen Risiken.
- Als Oberflächenschutz für Patienten, bei denen Erosionen, Xerostomia oder Sjögrens Syndrom auftreten.
- Für Patienten mit speziellen Bedürfnissen.

Praxisanwendung:

- Anwendung mit individuellem Löffel**
 - Vor Gebrauch den individualisierten Löffel unter fließendem Wasser reinigen.
 - Eine großzügige Portion GC MI Paste Plus in den Löffel geben und diesen auf den Ober- oder Unterkiefer auftragen.
 - Den Löffel für mindestens 3 Minuten ganz ruhig im Munde des Patienten lassen.
 - Den Patienten anweisen, mit der Zunge die übriggebliebenen GC MI Paste Plus im Mund zu verteilen. Der Patient soll solange wie möglich (mind. 1-2 Minuten) die Paste im Mund behalten, ohne diesen dabei zu inhalieren oder zu verschlucken. Je länger GC MI Paste Plus und der Speichel im Mund verbleiben, um so besser wird der Behandlungserfolg!
 - Eventuell zurückbleibendes GC MI Paste Plus löst sich schrittweise selber auf. Der Patient soll frühestens 30 Minuten nach der Behandlung wieder essen oder Trinken.
 - Im Löffel verbleibendes GC MI Paste Plus nach der Anwendung unter laufendem Wasser ausspülen oder ausbürsten.

II.Anwendung ohne Löffel

- Wenn nötig, überschüssigen Speichel von den Zahnoberflächen abtupfen; es braucht jedoch nicht mit Durchnäss getrocknet zu werden.
- Beide Hände waschen. Eine kleine Menge GC MI Paste Plus mit einem Tupfer, Handschuh oder in schwierigen interproximalen Situationen einer Interproximalbürste auf der Zahnoberfläche verteilen.
- GC MI Paste Plus für mindestens 3 Minuten ganz ruhig im Munde des Patienten lassen.
- Den Patienten anweisen, mit der Zunge die übriggebliebenen GC MI Paste Plus im Mund zu verteilen. Der Patient soll solange wie möglich (mind. 1-2 Minuten) den Schaum im Mund behalten, ohne diesen dabei zu inhalieren oder zu verschlucken. Je länger GC MI Paste Plus und der Speichel im Mund verbleiben, um so besser wird der Behandlungserfolg!
- Eventuell zurückbleibendes GC MI Paste Plus löst sich schrittweise selber auf. Der Patient soll frühestens 30 Minuten nach der Behandlung wieder essen oder Trinken.

Heim Anwendung:

III.Tägliche Anwendung nach dem Zähneputzen, wie vom zahmedzinischen Fachpersonal empfohlen

- Eine ausreichende, mind. Bohngroße Menge an GC MI Paste Plus jeweils auf Ober- und Unterkiefer aufbringen. Mit einem sauberen Finger oder einem Wattetupfer verteilen; in schwierigen approximalen Bereichen mit einer Approximallbürste oder Zahnsaie aufbringen.
- GC MI Paste Plus mindestens drei Minuten lang ungestört auf den Zahnoberflächen belassen.
- Anschließend das verbliebene GC MI Paste Plus mit der Zunge im Mund verteilen; solange wie Möglich in der Mundhöhle behalten (mind. 1-2 Minuten); dabei Ausspucken oder Verschlucken vermeiden. Je länger GC MI Paste Plus und Speichel einwirken können, um so besser die Wirkung.
- Reste vorsichtig ausspucken; dabei Spülen wenn möglich vermeiden. Reste von GC MI Paste Plus können problemlos in der Mundhöhle verbleiben. Nach der Anwendung 30 Minuten nicht essen oder trinken.

IV.Anwendung am Abend / in der Nacht nach dem Zähneputzen, wie vom zahmedzinischen Fachpersonal empfohlen

Die Anwendung über Nacht wird empfohlen für erwachsene Hochkariespatienten, nicht aber für Kinder unter 12 Jahren!

- Eine ausreichende, mind. Bohngroße Menge an GC MI Paste Plus jeweils auf Ober- und Unterkiefer aufbringen. Mit einem sauberen Finger oder einem Wattetupfer verteilen; in schwierigen approximalen Bereichen mit einer Approximallbürste oder Zahnsaie aufbringen.
- GC MI Paste Plus mindestens drei Minuten lang ungestört auf den Zahnoberflächen belassen.
- Anschließend das verbliebene GC MI Paste Plus mit der Zunge im Mund verteilen; solange wie Möglich in der Mundhöhle behalten (mind. 1-2 Minuten); dabei Ausspucken oder Verschlucken vermeiden. Je länger GC MI Paste Plus und Speichel einwirken können, um so besser die Wirkung.
- Reste vorsichtig ausspucken; dabei Spülen wenn möglich vermeiden. Reste von GC MI Paste Plus können problemlos über Nacht in der Mundhöhle verbleiben. Nach der Anwendung 30 Minuten nicht essen oder trinken.

GESCHMACKSRICHTUNGEN

Erdbeere (S), Melone (M), Vanille (V), Mintze (I), Tutti-Frutti (T)

AUFBEWAHRUNG

An einem kühlen und trockenen Ort, geschützt von direktem Sonnenlicht (8-25°C) (46.4-77.0°F).

(Haltbarkeit : Zwei Jahre ab Produktionsdatum)

PACKUNGSGRÖSSEN

- Tubeninhalt jeweils 40g (35mL)
- Sortimentspackung
 - 10 x 40g (jeweils zweimal Erdbeere, Vanille, Melone, Mintze, und Tutti-Frutti)
- Packung mit je einer Geschmacksrichtung
 - 10 x 40g der jew. Geschmacksrichtung
- Vanille, Erdbeere**, Melone**, Tutti-Frutti**, Minze**
 - **Nur in Europa erhältlich
- Nachfüllpackung
 - 1 x 40g Tube in jeder Geschmacksrichtung

ANMERKUNG

GC MI Paste Plus mit seiner speziellen CPP-ACP Formulierung wurde an The School of Dental Science, The University of Melbourne, Victoria, Australien entwickelt.
*RECALDENT ist eine Marke de fabrique utilisée sous licence. La technologie CPP-ACP relève de brevets d'invention enregistrés ou en cours d'homologation en Australie, NZ, Europe, Canada, et USA.

ATTENTION

- Toujours remplacer le capuchon après utilisation et retirer les résidus de pâte et d'humidité autour du flacon et du capuchon.
- L'utilisation de GC MI Paste Plus n'est pas indiquée pour les patients de moins de 6 ans.
- L'application nocturne à domicile n'est pas recommandée pour les enfants de moins de 12 ans.
- En cas de contact avec les yeux, rincer immédiatement avec de l'eau et consulter un médecin.
- En cas de projection sur les vêtements, nettoyer à l'eau.
- Si le moindre symptôme d'angio-œdème est observé, il s'agit probablement d'une sensibilité ou allergie au conservateur benzozate ou de tout autre composant du produit tel que les arômes artificiels. Dès lors, cesser toute utilisation de ce produit et consulter un médecin.

Dernière mise à jour : 07/2008

Zuletzt aktualisiert : 07/2008

GC MI Paste Plus

EMULSION TOPIQUE CONTENANT DU CALCIUM, PHOSPHATE ET FLUORURE

Utilisation sous la tutelle d'un professionnel dentaire et selon les recommandations d'utilisation.

DESCRIPTION

GC MI Paste Plus est un crème à base d'eau contenant du RECALDENT™ * et du fluoreu (CPP-ACPF, Caséine fosfopéptide-Calcio amorfoso fluorato). Le tenor di fluoro è 0,2% w/w (900ppm), simile a quello dei dentifici per adulti. Quando il CPP-ACPF viene applicato in ambiente orale, si lega ai biofilm, alla placca, ai batteri, all'idrossiapatite e ai tessuti molli, localizzando il calcio, il fosfato e il fluoro biodisponibili.

AVVERTENZA
La saliva incrementa l'efficacia del CPP-ACPF e l'aroma contribuisce a stimolare la produzione di saliva. Maggiore è il tempo di permanenza in bocca del CPP-ACPF e della saliva e migliori saranno i risultati.

Una pasta per uso topico contenente calcio, fosfato e fluoro biodisponibili :

- Fornisce una protezione extra per i denti.
- Contribuisce a neutralizzare le stimolazioni acide in risposta alla presenza di batteri acidogeni nella placca.
- Contribuisce a neutralizzare le stimolazioni acide in risposta alla presenza di altre fonti acide interne ed esterne.

CONTRE-INDICATIONS

Les phosphopéptides de caséine sont dérivés de la caséine de lait de vache. Ne pas utiliser chez des patients allergiques ou présentant une éventuelle allergie à la caséine du lait de vache et /ou aux conservateurs benzoate.

MODE D'EMPLOI INDICATIONS

- A la suite d'un traitement de blanchiment au cabinet.
- Après un détartrage à la main ou aux ultrasons et après surfaçage radiculaire.
- Nach der professionellen Zahneinweisung.
- Prévention et contrôle de l'hypersensibilité.
- Comme alternative à l'application de fluoreure pour les enfants de plus de 6 ans.
- Au cours d'un traitement orthodontique.
- Pour les patients à haut risque carieux.
- Pour aggraver les patients souffrant d'érosion, xérostomie ou syndrome de Sjögrens.
- Pour patients présentant des exigences particulières.

Application au Cabinet :

- Application avec un porte empreinte**
 - Avant utilisation, rincer abondamment à l'eau courante le porte-empreinte individuel.
 - Appliquer une couche généreuse de GC MI Paste Plus dans le porte empreinte et appliquer sur les dents supérieures et inférieures.
 - Laisser en bouche au minimum 3 minutes.
 - Retirer le porte-empreinte.
 - Demander au patient d'étaler les restes de pâtes avec sa langue. Lui demander de laisser agir aussi longtemps que possible (de nouveau 1- 2 minutes) en évitant de cracher ou d'avalier.
 - Demander au patient de cracher soigneusement et d'éviter de se rincer la bouche. Les restes de GC MI Paste Plus sur la surface des dents se dissipent progressivement. Demander au patient de ne pas manger ni boire dans les 30 minutes qui suivent l'application.
 - Demander au patient de cracher soigneusement et d'éviter de se rincer la bouche. Les restes de GC MI Paste Plus sur la surface des dents se dissipent progressivement. Demander au patient de ne pas manger ni boire dans les 30 minutes qui suivent l'application.

II. Application sans porte-empreinte

- Si nécessaire, retirer les excès de salive de la surface des dents avec une boulette de coton. Toutefois, il n'est PAS nécessaire de sécher les dents avec de l'air comprimé.
- Appliquer une quantité suffisante de GC MI Paste Plus sur les surfaces des dents avec un tampon, un doigt ganté ou avec une brosse interproximale dans les zones difficile d'accès.
- Laisser GC MI Paste Plus en place au minimum 3 minutes.
- Demander au patient d'étaler les restes de pâtes avec sa langue. Lui demander de laisser agir aussi longtemps que possible (de nouveau 1- 2 minutes) en évitant de cracher ou d'avalier. Plus le GC MI Paste Plus et la saline seront maintenus en bouche, plus les résultats seront efficaces.
- Demander au patient de cracher soigneusement et d'éviter de se rincer la bouche. Les restes de GC MI Paste Plus sur la surface des dents se dissipent progressivement. Demander au patient de ne pas manger ni boire dans les 30 minutes qui suivent l'application.

III.Application nocturne après brossage des dents telle que recommandée par le praticien

Note:
L'utilisation nocturne est particulièrement recommandée pour les patients à haut risque carieux. Traitement non recommandé pour les enfants de moins de 12 ans.

- Appliquer une quantité suffisante de GC MI Paste Plus sur les dents supérieures et inférieures. Une quantité minimum de la taille d'un petit pois doit être appliquée sur chaque arcade. Etaler avec un doigt ganté et sec ou un bout de coton. Pour les zones difficiles (entre les dents) utiliser une brosse interproximale enduite de GC MI Paste Plus.
- Laisser GC MI Paste Plus sur les dents pendant au moins 3 minutes.
- Puis utiliser votre langue pour étaler le reste de GC MI Paste Plus dans la bouche. Maintenir en bouche le plus longtemps possible (minimum 1-2 minutes) en évitant de cracher ou d'avalier. Plus le GC MI Paste Plus et la saline seront maintenus en bouche, plus les résultats seront efficaces.
- Cracher soigneusement et si possible, éviter de rincer. Les restes de GC MI Paste Plus sur la surface des dents se dissipent progressivement. Ne pas manger ni boire dans les 30 minutes qui suivent l'application.

PARFUMS

Fraise (S), Melon (M), Vanille (V), Menthe (I), Tutti-Frutti (T)

CONSERVATION

Conservser dans une endroit frais et sec et à l'abri des rayons de soleil (8-25°C)(46.4-77.0°F).

(Péremption : 2 ans à partir de la date de fabrication)

CONDITIONNEMENT

- Tube de 40g (35mL)
- Coffret assortiment
 - 10x40g (2 de chaque parfum: Fraise, Melon, Vanille, Menthe, Tutti-Frutti)
- Coffret arôme unique
 - 10 tubes de 40g
- Vanille, Fraise**, Melon**, Tutti-Frutti**, Menthe**
 - **Disponible en Europe seulement
- Recharge
 - 1 tube de 40g de chaque parfum

NOTE

GC MI Paste Plus est une formule unique de CPP-ACP développée à l'école des Sciences dentaires de l'Université de Melbourne, Victoria, Australia.
*RECALDENT est une marque de fabrique utilisée sous licence. La technologie CPP-ACP relève de brevets d'invention enregistrés ou en cours d'homologation en Australie, NZ, Europe, Canada, et USA.

- Toujours remplacer le capuchon après utilisation et retirer les résidus de pâte et d'humidité autour du flacon et du capuchon.
- L'utilisation de GC MI Paste Plus n'est pas indiquée pour les patients de moins de 6 ans.
- L'application nocturne à domicile n'est pas recommandée pour les enfants de moins de 12 ans.
- En cas de contact avec les yeux, rincer immédiatement avec de l'eau et consulter un médecin.
- En cas de projection sur les vêtements, nettoyer à l'eau.
- Si le moindre symptôme d'angio-œdème est observé, il s'agit probablement d'une sensibilité ou allergie au conservateur benzozate ou de tout autre composant du produit tel que les arômes artificiels. Dès lors, cesser toute utilisation de ce produit et consulter un médecin.

Dernière mise à jour : 07/2008

GC MI Paste Plus

CREMA PER USO TOPICO CONTENENTE CALCIO, FOSFATO E FLUORO

Il prodotto deve essere utilizzato da un professionista dentale o sotto la sua supervisione, nelle indicazioni raccomandate.

DESCRIZIONE

GC MI Paste Plus è una crema a base acquosa contenente RECALDENT™ * con fluoro incorporato (CPP-ACPF, Caséina fosfopéptide-Calcio amorfoso fluorato). Il tenore di fluoro è 0,2% w/w (900ppm), simile a quello dei dentifici per adulti. Quando il CPP-ACPF viene applicato in ambiente orale, si lega ai biofilm, alla placca, ai batteri, all'idrossiapatite e ai tessuti molli, localizzando il calcio, il fosfato e il fluoro biodisponibili.

AVVERTENZA
La saliva incrementa l'efficacia del CPP-ACPF e l'aroma contribuisce a stimolare la produzione di saliva. Maggiore è il tempo di permanenza in bocca del CPP-ACPF e della saliva e migliori saranno i risultati.

Una pasta per uso topico contenente calcio, fosfato e fluoro biodisponibili :

- Fornisce una protezione extra per i denti.
- Contribuisce a neutralizzare le stimolazioni acide in risposta alla presenza di batteri acidogeni nella placca.
- Contribuisce a neutralizzare le stimolazioni acide in risposta alla presenza di altre fonti acide interne ed esterne.

CONTROINDICAZIONI

I fosfopéptidi della caséina sono derivati della caséina del latte. Evitare di usare questo materiale su pazienti notoriamente o probabilmente affetti da allergia alla proteina del latte e/o con sensibilità o allergia ai conservanti benzoati.

ISTRUZIONI PER L'USO

INDICAZIONI

- Dopo procedura di sbiancamento in studio.
- Immediatamente dopo detarraggio manuale o con ultrasuoni o dopo il cleaning delle radici.
- Dopo un intervento di igiene orale professionale.
- Prevenzione e controllo dell'ipersensibilità.
- Come metodo alternativo di applicazione topica del fluoro in bambini di età non inferiore ai 6 anni.
- Per i pazienti con alto rischio carie.
- Per pazienti ad elevato rischio di carie.
- Per realizzare una protezione topica in pazienti affetti da erosione, xerostomia o sindrome di Sjögren.
- Per pazienti con esigenze speciali.

Applicazione in studio:

- Applicazione con portaimpronta individuale**
 - Sciogliere accuratamente sotto acqua corrente il portaimpronta prima di usarlo in cubeta.
 - Stendere uno strato abbondante di GC MI Paste Plus nel portaimpronta e applicare sull'arcata superiore e/o inferiore.
 - Lasciare riposare il cucciohina nella bocca per un minimo di tre minuti.
 - Estrarre il portaimpronta.
 - Chiedere al paziente di stendere con la lingua la quantità residua di GC MI Paste Plus sulla tutta la bocca e di trattenerla lì a lungo possibile (1-2 minuti) evitando di espettorare e di deglutire. Maggiore è il tempo di permanenza in bocca di GC MI Paste Plus e della saliva e migliori saranno i risultati.
 - Chiedere al paziente di espellere bene tutto il prodotto, possibilmente evitando di sciappare la bocca. Ogni ulteriore residuo di GC MI Paste Plus si dissolverà da solo gradualmente. Consigliare al paziente di non mangiare o bere per 30 minuti dopo l'applicazione.
 - Eventuali residui di GC MI Paste Plus rimasti nel portaimpronta dovrebbero essere eliminati immediatamente dopo l'uso sotto faccua corrente utilizzando una spazzola o l'acqua stessa.

II.Applicazione senza portaimpronta

- Se necessario, eliminare la saliva in eccesso presente sulla superficie del dente utilizzando un batuffolo o un tampono di cotone. NON è comunque necessario asciugare i denti con aria compressa.
- Applcare una quantità sufficiente di GC MI Paste Plus sulle superfici dentali usando un tamponne, un dito-indossando i guanti, o uno sconvolino per le aree interprossimali difficili.
- Lasciare riposare il GC MI Paste Plus nella bocca per un minimo di tre minuti.
- Chiedere al paziente di stendere con la lingua la quantità residua di GC MI Paste Plus sulla tutta la bocca e di trattenerla lì a lungo possibile (1-2 minuti) evitando di espettorare e di deglutire. Maggiore è il tempo di permanenza in bocca di GC MI Paste Plus e della saliva e migliori saranno i risultati.
- Chiedere al paziente di espellere bene tutto il prodotto, possibilmente evitando di sciappare la bocca. Ogni ulteriore residuo di GC MI Paste Plus si dissolverà da solo gradualmente. Consigliare al paziente di non mangiare o bere per 30 minuti dopo l'applicazione.

III.Applicazione notturna dopo aver lavato i denti secondo le raccomandazioni del dentista

Læs omhyggeligt brugsanvisningen inden brug.
DA

GC MI Paste Plus

ΛΑΥΣΚΩΣ PASTA MED KALCIUM, FOSFAT OG FLUOR
TIL LOKAL INTERORAL BRUG

Anvendes af eller under vejledning af det professionelle tandlægeteam til de anbefalede indikationer.

BESKRIVELSE
GC MI Paste Plus er en vandbaseret lavviskøs pasta der indeholder RECALDENT™ med fluor (CPP-ACPF; Casein Phosphopeptide-Amorphous Calcium Fluoride Phosphate).
Indholdet af fluor er 0,2% w/w (900ppm), hvilket modsvare samme styrke som i tandpasta til voksne.
Når CPP-ACPF appliceres i ordret mængde, så binder det til biofilm, plaque, bakterier, hydroxyapatit samt biobeskyttere. Dette sker ved at pastaen binder til bio-tilgængeligt calcium, fosfat og fluor.

SVGTIGT
Synligt vil forøge effektiviteten af CPP-ACPF og smagen vil stimulere smagssansen. Jo længere CPP-ACP og spyttet forbliver i munden, jo bedre et resultat opnås.

Lavviskøs pasta med biologisk tilgængeligt calcium og fosfat til lokalt intraoralt brug:

- 1. Giver ekstra beskyttelse af tænderne.
- 2. Hjælper til med at neutralisere syraetværg fra bakterier i plaque.
- 3. Hjælper til med at neutralisere syreangreb fra andre interne og eksterne syreholdige kilder.

KONTRAINDIKATIONER

Casein phosphopetid er et derivat fra mælkcasein. Anvend ikke produktet til personer med konstateret mælkallergi eller mistanke herfor og/eller med allergi eller følsomhed for benzozatet.

BRUGSANVISNING

INDIKATIONER

- a. Efter kirurgi/blegning i klinikken.
- b. Efter ultralydbehandling, deupuration eller rotbehandling.
- c. Efter professionel tandrensning (P.T.C.).
- d. Hypersensitivitets prævention og kontrol.
- e. Som et alternativ til fluorbehandling på børn fra 6 år og opæfter.
- f. Under ortodontisk behandling.
- g. Til patienter med høj kariesaktivitet.
- h. For at øge beskyttelse hos patienter der lider af erosion, xerostomia eller Sjögrens syndrome.
- i. Til patienter med specielle behov.

Til anvendelse på klinikken:

- Applicering med standardске**
 - Inden brug skylles skæen under rindende vand.
 - Fyld et lag af GC MI Paste Plus i skæen og sæt den på plads i over eller undermunden.
 - Lad skæen være uforstyrret minimum 3 minutter i munden.
 - Fjern skæen.
 - Instruer patienten i at fordele resterende GC MI Paste Plus rundt i munden med tungen. Instruer også patienten om ikke at synke eller spytte så læng tid som muligt (1-2 minutter). Jo længere GC MI Paste Plus og saliv er i munden, jo mere effektiv bliver slurtesulstatet.
 - Bed patienten om at spytte overskydende pasta ud. Yderligere rester af GC MI Paste Plus kan efterlades på tændernes overflade. Dette vil gradvis forsvinde. Anbefal patienten om ikke at spise eller drikke 30 minutter efter behandlingen.
 - Overskydende GC MI Paste Plus i skæen skylles vand under rindende vand.

II. Applikation uden skæ

- Ved store mængder saliv på tandfladen, så fjernes dette med en bomuldsulle eller en pøliet. Det er ikke nødvendig at tørre tænderne med komprimeret luft.
- Applcien er sufficient mængde GC MI Paste Plus til tandfladen med en serviet, behandlskt finger eller i vaskelig tilgængelige interproximale rum en interdental børste.
- Lad GC MI Paste Plus være uforstyrret minimum 3 minutter i munden.
- Instruer patienten i at lade tungen fordele resterende GC MI Paste Plus rundt i munden. Patienten instrueres også i det nødvendige at holde spytt og mousse så lang tid som muligt i munden (1-2 minutter) uden at synke eller spytte ud. Jo længere GC MI Paste Plus og saliv er i munden, jo mere effektiv er slurtesulstatet.
- Bed patienten om at spytte overskydende pasta ud. Yderligere rester af GC MI Paste Plus kan efterlades på tændernes overflade. Dette vil gradvis forsvinde. Anbefal patienten om ikke at spise og drikke 30 minutter efter behandlingen.

Til anvendelse hjemme:

III.Daglig applicering efter tandbørstning som anbefalet af tandlægetandlæjere

- Applcien er sufficient mængde GC MI Paste Plus til tænderne i under og overmunden. Ca. 1/2 cm. pasta til henholdsvis under og overkæbe anbefales som minimumsmængde. Materialet kan fordeles med en finger eller en blad børste. Til vaskelig tilgængelige interproximale rum en mellemrumsbørste eller tandtråd påført GC MI Paste Plus.
- Lad GC MI Paste Plus være uforstyrret minimum 3 minutter i munden.
- Instruer tungen til at fordele overskydende GC MI Paste Plus rundt i munden. Hold det i munden så længe som muligt (1-2 minutter) undgå at spytte pastaen ud eller synke den. Jo længere GC MI Paste Plus og saliv er i munden, jo mere effektiv er slurtesulstatet.
- Spyt heretter materialet ud og lad være med at skylle efter. Yderligere rester af GC MI Paste Plus kan efterlades på tændernes overflade. Dette vil gradvis forsvinde. Undgå at spise og drikke 30 minutter efter behandlingen.

IV.Nat behandling efter tandbørstning som anbefalet af tandlægetandlæjere

- Behandling om natten er specielt anbefalet til voksne patienter i risikogruppen, men ikke til børn under 12 år.
- Applcien er sufficient mængde GC MI Paste Plus til tænderne i under og overmunden. Ca. 1/2 cm. pasta til henholdsvis under og overkæbe anbefales som minimumsmængde. Materialet kan fordeles med en finger eller en blad børste. Til vaskelig tilgængelige interproximale rum en mellemrumsbørste eller tandtråd påført GC MI Paste Plus.
 - Lad GC MI Paste Plus være uforstyrret minimum 3 minutter i munden.
 - Instruer tungen til at fordele overskydende GC MI Paste Plus rundt i munden. Hold det i munden så længe som muligt (1-2 minutter) undgå at spytte pastaen ud eller synke den. Jo længere GC MI Paste Plus og saliv er i munden, jo mere effektiv er slurtesulstatet.
 - Spyt heretter materialet ud og lad være med at skylle efter. Overskydende GC MI Paste Plus kan efterlades på overfladen og vil gradvis forsvinde under nattens forløb. Undgå at spise og drikke 30 minutter efter behandlingen.

SMAG

Jordbær (S), Melon (M), Vanilje (V), Mint (I), Tutti-Frutti (T)

OPBEVARING

(Opbevares i et køldt ventileret rum uden direkte sollys (8-25°C) (46,4-77,0°F). Holdbarhed : 2 år fra produktionsdato)

FORPAKNING

- Tube med 40g (35mL)
- Assorteret Pakning
 - 10 x 40g tuber (2 stk. Af hver Jordbær(S), Melon(M), Vanilje(V), Mint(I), Tutti-Frutti(T))
 - 2 Pakning med en smagsvariant
- 10 x 40g tuber i hver af følgende smagsvarianter
 - Vanilje, Jordbær**, Melon**, Tutti-Frutti**, Mint**
 - **Kun tilgængelig i Europa
- Refill Pakning
 - 1 x 40g tube i hver smag

BEMÆRK

GC MI Paste Plus med sin unike CPP-ACP formel er udviklet af The School of Dental Science, The University of Melbourne, Victoria, Australia. *RECALDENT er et varemærke og anvendes med licens. CPP-ACP teknologien er patenteret og omfattet af patentrejger i Australien, NZ, Europa, Canada, og USA.

BEMÆRK

- Sæt altid hæften på efter brug og fjern overskydende pasta eller fugt rund om tubens åbning og inden hæften.
- Det anbefales ikke at anvende GC MI Paste Plus på børn under 6 år.
- Anvendelse af pastaen om natten til børn under 12 år anbefales ikke.
- I tilfælde af at materialet kommer i øjnene så skal der skylles grundigt med vand og herefter skal der sæges lægehjælp.
- Materialet der er kommet på tøj, vaskes bort med vand.
- Hvis der opstår nogle former for angøedoms symptomer så kan dette være et udtryk for sensitivitet/allergi for benzozate/iodisstoffor eller andre af de komponenter som er indeholdt i produktet eksempelvis smagsstofferne. I disse tilfælde, så skal anvendelse af produktet stoppes og en læge kontaktes.

Sidst revideret : 07/2008

Læs nogrnat anvisningarna brugsanvisningen innan användning.
SV

GC MI Paste Plus

ΛΑΓΥΣΚΩΣ PASTA MED KALCIUM, FOSFAT OCH FLUOR

Anvnds av eller under överinseende av utbildad tandvårdspersonal inom de rekommenderade indikationerna.

BESKRIVNING

GC MI Paste Plus är en vattenbaserad lågviskös pasta som innehåller RECALDENT™ med fluor (CPP-ACPF; Fosfoproteid av Casein-Fostat av Kalcium Fluorid-Fosfat).
Innehållet av fluor är 0,2% w/w (900ppm), vilket är likartat med tandkräm för vuxna.
När CPP-ACPF appliceras i den orala miljön, kommer den att binda till biofilm, plaque, bakterier, hydroxyapatit samt mjukvävdnad. Det kommer i sin tur att lokalisera tillgängligt kalcium, fluorid och fosfater hos dessa substanser.

VIKTIGT

Saliv ökar effektiviteten av CPP-ACPF och smaken kommer att stimulera smaklövsansen. Jo längre CPP-ACP och saliv hålls kvar i munnen, desto effektivare resultat.

Lågviskös pasta med biologiskt tillgängligt calcium, fosfater och fluor för lokalt intra-oralt bruk.

1. Ger extra skydd för tänderna.
2. Hjälper till att neutralisera syraetværg från bakterierna i plaque.
3. Hjälper till att neutralisera syraetværg från andra interna och externa källor innehållande syror.

KONTRAINDIKATIONER

Casein fosfopetid är ett derivat från mjölkcasein. Använd ej på patienter som lider av mjölkproteinallergi och/eller som är känslighet eller allergi mot konserveringsmedel med bentozinnehåll.

BRUGSANVISNING

INDIKATIONER

- a. Efter professionell tandblekning.
- b. Efter ultralydsbehandling, deupuration eller rotplåning.
- c. Efter professionell tandrensning (P.T.C.).
- d. Skydd och kontroll av hypersensibilitet.
- e. Prevençõ e controle da hipersensibilidade dentária.
- f. Under ortodontisk behandling.
- g. För högkariesaktiva patienter.
- h. För att öka skyddet hos patienter som lider av, xerostomi eller Sjögrens syndrom.
- i. För patienter med speciella behov.

Professionell applicering:

I. Applicering med standardsked

1. Skölj den vanliga skeden noggrant under rinnande vatten innan användning.
2. Tryck ut en generös mängd GC MI Paste Plus i skeden och sätt den på plats i över eller undermunden.
3. Låmna skeden i skåen minst 3 minuter.
4. Avlägsna skeden.
5. Instruera patienten att använda tungen för att sprida ut återstående GC MI Paste Plus i hela munnen. Instruera också patienten att hålla kvar pastaen så länge som möjligt där (1-2 minuter). Patienten skall undvika att hosta under behandlingen. Ju längre GC MI Paste Plus och saliv hålls kvar i munnen, desto effektivare blir slurtesulstatet.
6. Bed patienten att spotta ut rester och om möjligt undvika att skölja. Ytterligare rester av GC MI Paste Plus kan lämnas på tändernas ytor. Dessa kommer att gradvis att försvinna. Rekommendera patienten att inte äta eller dricka under de närmaste 30 minuterna efter applicering.
7. Efter användning, skölj bort resterna av GC MI Paste Plus som kan finnas kvar i skeden under rinnande vatten.

II. Applicering utan sked

1. Om nödvändigt, avlägsna overskottsavlag på tandytan med en bomulls- rulle eller pöliet. Det är INTE nödvändigt att torrlåga tänderna med tryckluft.
2. Applcieren är lämplig mängd GC MI Paste Plus på tandytan genom att använda ett lamputrä. Rekommendera patienten att inte äta eller dricka under de närmaste 30 minuterna efter applicering.
3. Låmna GC MI Paste Plus ostört i munnen under minimum 3 minuter.
4. Instruera patienten att använda tungen för att sprida ut återstående GC MI Paste Plus i hela munnen. Instruera också patienten att hålla kvar pastaen så länge som möjligt där (1-2 minuter). Patienten skall undvika att hosta under behandlingen. Ju längre GC MI Paste Plus och saliv hålls kvar i munnen, desto effektivare blir slurtesulstatet.
5. Bed patienten att spotta ut rester och om möjligt undvika att skölja. Ytterligare rester av GC MI Paste Plus kan lämnas på tändernas ytor. Dessa kommer att gradvis att försvinna. Rekommendera patienten att inte äta eller dricka under de närmaste 30 minuterna efter applicering.

Hembruk:

III.Daglig applicering efter tandbørstning på rekommendation av tandläkare

1. Applcieren är lämplig mängd GC MI Paste Plus på tänderna i både över- och underkåe. En årtas storlek rekommenderas för varje käke. Materialet appliceras på tandfladen med ett rent torr finger eller en bomullspinne. För svårkärtkåe områden (mellan tänderna) används en mellanrumsbørste eller tandtråd tåkt med GC MI Paste Plus.
2. Låmna GC MI Paste Plus ostört i munnen under minimum 3 minuter.
3. Använd tungen för att sprida ut återstående GC MI Paste Plus i hela munnen. Håll kvar pastaen i munnen så länge som möjligt (1-2 minuter) och undvik att spotta ut. Ju längre GC MI Paste Plus och saliv hålls kvar i munnen, desto effektivare blir slurtesulstatet.
4. Spotta ut och om möjligt undvik att skölja. Ytterligare rester av GC MI Paste Plus kan lämnas på tändernas ytor. Dessa kommer att gradvis att försvinna. Rekommendera patienten att inte äta eller dricka under de närmaste 30 minuterna efter applicering.

IV. Applicering inför natten efter tandbørstning rekommederat av tandvårdspersonal

- Notera:
- Användning under natten rekommenderas speciellt för vuxna högkariespatienter, men rekommenderas inte för barn under 12 år.
 - Applcieren är lämplig mängd GC MI Paste Plus på tänderna i både över- och underkåe. En årtas storlek rekommenderas för varje käke. Materialet appliceras på tandytan med ett rent torr finger eller en bomullspinne. För svårkärtkåe områden (mellan tänderna) används en mellanrumsbørste eller tandtråd tåkt med GC MI Paste Plus.
 - 2. Låmna GC MI Paste Plus ostört i munnen under minimum 3 minuter.
 - 3. Använd tungen för att sprida ut återstående GC MI Paste Plus i hela munnen. Håll kvar pastaen i munnen så länge som möjligt (1-2 minuter) och undvik att spotta ut. Ju längre GC MI Paste Plus och saliv hålls kvar i munnen, desto effektivare blir slurtesulstatet.
 - 4. Spotta ut och om möjligt undvik att skölja. GC MI Paste Plus som finns kvar på tandytan kan lämnas där för att gradvis försvinna under natten. Rekommendera patienten att inte äta eller dricka under de närmaste 30 minuterna efter applicering.

SMAKER

Jordgubb (S), Melon (M), Vanilj (V), Mint (I), Tutti-Frutti (T)

FÖRVARING

Förvaras på en sval och torr plats med låg luftfuktighet. Förvaras inte i direct solljus (8-25°C) (46,4-77,0°F).
(Lagringslid : 2 år från tillverkningsdatum)

FÖRPAKNINGAR

- Tubi innehållande 40g (35mL)
- Sorterad förpackning
 - 10 x 40g tuber (2 st av vardera Jordgubb, Melon, Vanilj, Mint, Tutti-Frutti)
- Förpackning med en smagsvariant
 - 10 x 40g tuber av en smak
- Vanilj, Jordgubbe**, Melon**, Tutti-Frutti**, Mint**
- **Endast tillgänglig i Europa

REFILLPÅKNINGAR

- 1 x 40g tube i varje smak

NOTERA

GC MI Paste Plus med dess unika CPP-ACP formula utveckledes på The School of Dental Science, The University of Melbourne, Victoria, Australia. *RECALDENT är ett varumärke och används med licens. CPP-ACP teknologin är patenterat eller har eller patentsökt i Australien, Nya Zealand, Europa, Kanada, och USA.

VIKTIGT

1. Avlägsna eventuellt spill runt tubens öppning eller på insidan av hatten och skruva sedan på hatten direkt efter användning.
2. Använd ej MI Paste Plus på patienter under 6 år.
3. Applicering efter natten rekommenderas ej till patienter under 12 år.
4. I fall ögonkontakt skulle uppkomma, skölja omedelbart med vatten och uppsök läkare.
5. I fall nedstänkta kläder, tvätta bort med vatten.
6. Om några symptom med angöedemt uppträcks kan det indikera känslighet eller allergi mot konserveringsmedlet som används, eller mot några andra komponenter i produktin såsom något smaksättningsämne. Så så sker avbryt användning av produkten och remitera till läkare.

Reviderad senast : 07/2008

Antes de utilizar, leia cuidadosamente as instruções de utilização.
PT

GC MI Paste Plus

CREME TÓPICO COM CÁLCIO, FOSFATO E FLUÓR

A ser utilizado apenas por um profissional dentário para as indicações recomendadas.

DESCRİAÇAO

O GC MI Paste Plus é um creme aquoso que contém RECALDENT™ com fluor incorporado (CPP-ACPF; Fosfoproteid de Caseina-Fostato de Calcio Amorf e Fluor). O teor de fluor é de 0,2% p/p (900ppm), aproximadamente igual ao teor em pastas dentificas para adultos. Ao ser aplicado no ambiente oral, o CPP-ACPF liga-se a biofilmes, à placa dentária, a bactérias, à hidroxyapatite e ao tecido mole, localizando o cálcio, fosfato e fluor biodisponíveis.

IMPORTANTES :

A saliva aumentá a eficácia do CPP-ACPF e o sabor ajuda a estimular a produçao de saliva. Quanto mais tempo se manter o CPP-ACPF e a saliva na boca, mais eficaz é o resultado.

Pasta tópicã contendo cálcio, fosfato e fluor biodisponíveis

1. Fomose proteçao extra aos dentes.
2. Ajuda a neutralizar as agresões dos ácidos produzidos pelas bactérias acido génicas na placa bacteriana.
3. Ajuda a neutralizar as agresões dos ácidos de outras fontes internas e externas.

CONTRA-INDICAÇÓES

Os fosfoprotéidos de caseína são derivados da caseína do leite. Não utilizar este material em doentes com suspeita de ou alergia comprovada à proteína do leite e/ou que apresentem sensibilidade ou alergia a conservantes à base de benzato.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇAO

INDICAÇÕES

1. Após restauraçoes no consultório.
2. Após a destarataçao ultrassônica, a curetagem ou o alisamento radicular.
3. Após a limpeza profissional dos dentes.
4. Prevençã e controlo da hipersensibilidade dentária.
5. Durante o tratamento de aplicaçao tópicã de fluor em crianças com mais de 6 anos de idade.
6. Para doentes com alto risco de desenvolver lesões de cárie.
7. Para providenciar um revestimento tópicã em doentes que sofram de erosão dentária, xerostomia ou síndrome de Sjögrens.
8. Em doentes adultos com necessidades especiais.

Aplicaçao no consultório:

1. **Aplicaçao com moldeira individual**
 1. Torrar e utilizar, lave bem a moldeira individual com água corrente.
 2. Esprema uma camada generosa de GC MI Pasta Plus sobre a moldeira e aplique aos dentes superiores e/ou inferiores.
 3. Mantenha a moldeira na boca durante pelo menos 3 minutos.
 4. Remova a moldeira.
 5. Digã ao doente que use a língua para espalhar o GC MI Pasta Plus restante na boca. Digã ao doente que mantenha a pasta na boca o máximo tempo possivel (mais 1- 2 minutos), evitando cuspir e engolir. Quanto mais tempo o GC MI Pasta Plus e a saliva se mantiverem na boca, mais eficaz é o resultado.
2. **Aplicao ao doente para cuspir bem**. e, se possivel, evitã lavar com água. Pode deixar dissipãr gradualmente qualquer residuo de GC MI Pasta Plus que reste na superficie. Acosealhe o doente a não comer nem beber durante 30 minutos após a aplicaçao.
3. **Aplicao em casa**
 1. Se necessário, elimine o excesso de saliva na superficie dos dentes com um rolo ou bola de algodao. Mas NÃO é necessário secar os dentes com ar comprimido.
 2. Aplique um GC MI Pasta Plus sobre as superficies dos dentes com uma zargataga de aplicaçao, com o dedo anelar/ou, em zonas interproximais difíceis, com uma Escova de Dentes Interproximal.
 3. Mantenha o GC MI Pasta Plus assim durante pelo menos 3 minutos.
 4. Em seguida, digã ao doente que use a língua para espalhar o restante GC MI Pasta Plus pela boca. Peça ao doente que mantenha o produto na boca o máximo tempo possivel (mais 1-2 minutos) evitando cuspir e engolir. Quanto mais tempo o GC MI Pasta Plus e a saliva se mantiverem na boca, mais eficaz é o resultado.
 5. Peça ao doente para cuspir bem e, se possivel, evitã lavar com água. Pode deixar dissipãr gradualmente qualquer residuo de GC MI Pasta Plus que reste na superficie. Acosealhe o doente a não comer nem beber durante 30 minutos após a aplicaçao.

II. Aplicação sem moldeira:

1. Se necessário, elimine o excesso de saliva na superficie dos dentes com um rolo ou bola de algodao. Mas NÃO é necessário secar os dentes com ar comprimido.
2. Aplique um GC MI Pasta Plus sobre as superficies dos dentes com uma zargataga de aplicaçao, com o dedo anelar/ou, em zonas interproximais difíceis, com uma Escova de Dentes Interproximal.
3. Mantenha o GC MI Pasta Plus assim durante pelo menos 3 minutos.
4. Em seguida, digã ao doente que use a língua para espalhar o restante GC MI Pasta Plus pela boca. Peça ao doente que mantenha o produto na boca o máximo tempo possivel (mais 1-2 minutos) evitando cuspir e engolir. Quanto mais tempo o GC MI Pasta Plus e a saliva se mantiverem na boca, mais eficaz é o resultado.
5. Peça ao doente para cuspir bem e, se possivel, evitã lavar com água. Pode deixar dissipãr gradualmente qualquer residuo de GC MI Pasta Plus que reste na superficie. Acosealhe o doente a não comer nem beber durante 30 minutos após a aplicaçao.

III. Aplicação durante o dia após escovar os dentes, conforme recomendado pelo profissional dentário

1. Aplique uma quantidade suficiente de GC MI Pasta Plus aos dentes superiores e inferiores. É necessário não menos uma quantidade do tamanho de uma ervilha para cada arcada dentária. O material deve ser aplicado sobre as superficies dentárias com um dedo limpo e seco ou com um cotonete de algodão.
2. Mantenha o GC MI Pasta Plus assim durante pelo menos 3 minutos.
3. Depois, use a língua para espalhar o GC MI Pasta Plus restante na boca. Mantenha o produto na boca o máximo tempo possivel (mais 1-2 minutos), evitando cuspir e engolir.
4. Quando mais tempo se mantiver o GC MI Pasta Plus e a saliva na boca, melhor é o resultado.
5. Cuspa bem o produto e evite lavar a boca com água. Pode deixar dissipãr gradualmente qualquer residuo de GC MI Pasta Plus que reste na superficie. Não coma nem beba nos 30 minutos após a aplicaçao.

IV. Aplicação à noite após escovar os dentes, conforme recomendado pelo profissional dentário

- Nota:
- 1. Aplicar uma quantidade suficiente de GC MI Pasta Plus nos dentes superiores e inferiores.
 - 2. É necessário não menos uma quantidade do tamanho de uma ervilha para cada arcada dentária. O material deve ser aplicado às superficies dentárias com um dedo limpo e seco ou com um cotonete de algodão.
 - 3. Em áreas difíceis (entre os dentes) use uma Escova de Dentes Interproximal ou fit dental coberto de GC MI Pasta Plus.
 - 4. Mantenha assim o GC MI Pasta Plus nos dentes durante pelo menos 3 minutos.
 - 5. Depois, use a língua para espalhar o GC MI Pasta Plus restante na boca. Mantenha na boca durante o máximo tempo possivel (mais 1-2 minutos), evitando cuspir e engolir. Quanto mais tempo o GC MI Pasta Plus e a saliva se mantiverem na boca, mais eficaz é o resultado.
 - 6. Cuspa bem o produto e evite lavar a boca com água. Pode deixar dissipãr gradualmente durante a noite qualquer residuo de GC MI Pasta Plus que reste na superficie. Não coma nem beba nos 30 minutos após a aplicaçao.

SABORES

Morango (S), Melão (M), Baninha (V), Menta (I), Tutti-Frutti (T)

ARMAZENAMENTO

Conservar em local seco e fresco, com baixa humidade, protegido da luz directa do sol (8-25°C) (46,4-77,0°F).

(Prazo de validade: 2 anos a partir da data de fabrico)

EMBALAGENS

- 1. Embalagem Variada
 - 10 x 40g (2 de cada: morango, melão, baninha, menta e tutti-frutti)
- 2. Embalagem de Um Sabor
 - 10 x 40g de cada sabor: vanilha, morango, melão**, tutti-frutti**, menta**
 - **Somente disponível em Europa
- 3. Embalagem de Reposiçao
 - 1 x tubo de 40g de cada sabor

NOTA

O GC MI Paste Plus com a sua fórmula exclusiva CPP-ACP foi desenvolvido na School of Dental Science, The University of Melbourne, Victoria, Australia. *RECALDENT é uma marca comercial licenciada. A tecnologia CPP-ACP tem patentes relacionadas ou patentes pendentes na Austrália, NZ, Europa, Canadá e EUA.

Última revisão : 07/2008

GC MI Paste Plus

ΚΡΕΜΑ ΤΟΠΙΚΗΣ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ ΜΕ ΑΣΒΕΣΤΙΟ, ΦΩΣΦΟΡΟ ΚΑΙ ΦΘΟΡΙΟ

Διατίθεται μόνο για οδοντιατρική χρήση και για τις προτεινόμενες ενδείξεις.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ

Η pasta GC MI Paste Plus είναι μία pasta με βάση το νερό που περιέχει RECALDENT™ με ενσωματωμένο φθόριο (CPP-ACPF: Φωσφοπρωτεϊδιο της καζεΐνης, άμορφο φθοροφόρο φθόριο ασβεστό). Το επιπλέον φθόριο είναι 0,2% κ β (900ppm).
Όσο πλησιάζει την περιεκτικότητα αυτού στις οδοντοκρέμες ενήλικων, τόσο εφαρμόζεται το CPP-ACPF σε στατικό περβάλλον προσκαλλιά σε βιομέντες, πλάκα, βακτηρία, υδροοπατίωση και μολύνσεις στους συγκυανωρούς, το βιο-διαθετό σασβεστό, φθοροφόρο και φθόριο.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ :

Το σάλιο επωξείζονται η αποτελεσματικότητα του CPP-ACPF και η ιδιαίτερη γεύση του συντέλεσι στην διάκριση παραγωγής σάλιου.
Όσο περισσότερο παραμένει το CPP-ACPF και το σάλιο στο στόμα, τόσο σημαντικότερο το αποτέλεσμα.

Πάστα τοπικής εφαρμογής του περιέχει βιοδιαθέσιμο ασβεστό, φθοροφόρο και φθόριο

1. Προσφέρει επιπρόσθετη προστασία στο δόντι.
2. Μειώνει την ακετονική δραση των οξέων επιθέσεων των βακτηρίων της οδοντικής πλάκας, του παράγον οξεί.
3. Συντελεί στην ουδετοποίηση των οξέων επιθέσεων από άλλες συστατικές ή εξωτερικές πηγές παραγωγής οξέων.

ΑΝΤΕΝΔΕΙΞΕΙΣ

Τα φθοροπρωτεϊδια της καζεΐνης προέρχονται από την καζεΐνη του γάλακτος.
Μην utilizar este material em doentes com suspeita de ou alergias comprovadas à proteína do leite e/ou que apresentem sensibilidade ou alergias a conservantes à base de benzato.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

- Α. Μετά τη διαδικασία λέκνησις στο ιστρίο.
- Β. Μετά τη θέραιψη με συσκευή υπέρηχων, αποτάρηση ή ριζική απόσξε με σπυγκόλη χρήση.
- Υ. Μετά από επαγγελματικό καθαρισμό των δοντιών.
- Δ. Για πρόληψη και έλεγχη της υπεραεοσθήσης.
- Ε. Ως ενυδακτική θεραπεία στην τοπική εφαρμογή φθο

Prior to use, carefully read the instructions for use. EN

GC MI Paste Plus

TOPICAL CREME WITH CALCIUM, PHOSPHATE AND FLUORIDE

For use by or under the supervision of a dental professional in the recommended indications.

DESCRIPTION
GC MI Paste Plus is a water based creme containing RECALDENT™ with incorporated fluoride. Contains phosphoric Acid, Fluoride, Amorphous Calcium Phosphate (Fluoride). The level of fluoride is 0.2% w/w (900ppm), which approximates that in adult tooth pastes. When used according to CP-ACPF, this fluoride will bind to biofilms, plaque, bacteria, hydroxyapatite, and oral tissue localizing bio available calcium, phosphate and fluoride.

IMPORTANT:
Saliva will enhance the effectiveness of CPP-ACPF and the flavour will help stimulate saliva flow. The longer CPP-ACPF and saliva are maintained in the mouth, the more effective the result.

Topical paste containing bio-available calcium, phosphate and fluoride

- Provides extra protection for teeth.
- Helps neutralize acid challenges from adogenic bacteria in plaque.
- Helps neutralize acid challenges from other internal and external acid sources.

CONTRAINDICATIONS
Casein phosphogelates are derived from milk cassein.

Do not use this material on patients with a proven or suspected milk protein allergy and/or with a sensitivity or allergy to benzocate preservatives.

DIRECTIONS FOR USE

INDICATIONS

- Use in office bleaching procedures.
- After ultrasonic, hand scaling or root planing.
- Following professional tooth cleaning (P.T.C.)
- Use in high risk areas (between teeth, erupting orthodontic appliances)
- As an alternative means of applying fluoride topically in children aged 6 and above.
- During orthodontic treatment.
- For high risk caries patients.
- To provide a topical coating for patients suffering from erosion, xerostomia or Sjögrens syndrome.
- For special needs adult patients.

In-office application

- Before use rinse the custom tray thoroughly under running water.
- Extracte a generous layer of GC MI Paste Plus into the tray and apply to upper and/or lower arch.
- Leave the tray undisturbed in the mouth for a minimum of 3 minutes.
- Remove the tray.
- Use the patient to use the tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus throughout the mouth. Instruct the patient to retain for as long as possible (another 1 - 2 minutes) avoiding expectoration and delaying swallowing. The longer GC MI Paste Plus and saliva are maintained in the mouth, the more effective the result.
- Ask the patient to expectorate thoroughly and if possible avoid rinsing. Any GC MI Paste Plus remaining on the surface can be left to gradually dissipate. Advise the patient not to eat or drink for 30 minutes following application.
- Any residual GC MI Paste Plus in the tray should be rinsed or brushed off under running water immediately after use.

Non tray application:

- Use the tongue to use the tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus in individual areas of the mouth surface that are so irregular and/or uneven that it is NOT necessary to dry the teeth with compressed air.
- Apply GC MI Paste Plus to the tooth surfaces using an application swab, finger or fingertip. Difficult areas being an interproximal Tooth Cleaning Brush.
- Leave GC MI Paste Plus undisturbed for a minimum of 3 minutes.
- Then instruct the patient to use the tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus throughout the mouth. Request the patient to hold in the mouth for as long as possible (an additional 1-2 minutes) avoiding expectoration and delaying swallowing. The longer GC MI Paste Plus and saliva are maintained in the mouth, the more effective the result.
- Ask the patient to expectorate thoroughly and if possible avoid rinsing. Any GC MI Paste Plus remaining on the surface can be left to gradually dissipate. Advise the patient not to eat or drink for 30 minutes following application.

At-home application:

- Day time application after tooth brushing as recommended by a dental professional**
- Apply a sufficient amount of GC MI Paste Plus to upper and lower teeth. The area size amount for each arch is the minimum required. This product should be applied to the tooth surfaces using a clean dry finger or cotton tip.
 - For difficult areas (between teeth) use an interproximal Tooth Cleaning Brush or dental floss coated with GC MI Paste Plus.
 - Leave GC MI Paste Plus on the teeth undisturbed for a minimum of 3 minutes.
 - Then use your tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus throughout the mouth. Hold in the mouth for as long as possible (further 1-2 minutes) avoiding expectoration (spitting out) and delaying swallowing.

The longer GC MI Paste Plus and saliva are maintained in the result.

Expectorate thoroughly and if possible avoid rinsing. Any GC MI Paste Plus remaining on the surface can be left to gradually dissipate. Do not eat or drink for 30 minutes following application.

Night time application after tooth brushing as recommended by a dental professional

Note: Overnight use is especially recommended for high-risk adult patients, but not recommended for children under 12.

Apply a sufficient amount of GC MI Paste Plus to the upper and lower teeth. The area size amount for each arch is the minimum required. This product should be applied to the tooth surfaces using a clean dry finger or cotton tip.

For difficult areas (between teeth) use an interproximal Tooth Cleaning Brush or dental floss coated with GC MI Paste Plus.

- Leave GC MI Paste Plus on the teeth undisturbed for a minimum of 3 minutes.
- Then use your tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus throughout the mouth. Hold in the mouth for as long as possible (a further 1-2 minutes) avoiding expectoration (spitting out) and delaying swallowing. The longer GC MI Paste Plus and saliva are maintained in the mouth, the more effective the result.

- Expectorate thoroughly and if possible avoid rinsing. Any GC MI Paste Plus remaining on the surface can be left to gradually dissipate overnight. Do not eat or drink for 30 minutes following application.

FLAVOURS

Strawbery (S), Melon (M), Vanilia (V), Mint (I), Tutti-Fruiti (T)

STORAGE
Store in a cool, dry low humidity area away from direct sunlight (8-25°C / 46-77.0°F). (Shelf life: 2 years from date of manufacture)

PACKAGES
Tube containing 40g (35ml)

- Assorted Package 10 x 40g (2 to 4 tubes) Strawberry, Melon, Vanilia, Mint, Tutti-Fruiti (T)
- Single Flavour Package 10 x 40g in each flavour Vanilla Strawberry, Melon, Tutti-Fruiti, Mint
- Refil Package 1 x 40g tube in each flavour

NOTE
GC MI Paste Plus with its unique CPP-ACPF formulation was developed at The School of Dental Science, The University of Melbourne, Victoria, Australia. RECALDENT is a trademark used under license. CPP-ACPF technology has related patents or patents pending in Australia, NZ, Europe, Canada and USA.

CAUTION
1. Always replace the cap after use and remove any residual paste or material from the tube by wiping it with a dry tissue.

- It is not recommended to use GC MI Paste Plus on patients under the age of 6.
- The overnight at home application is not recommended for children under 12.
- In case of contact with eyes, wash immediately with water and seek medical attention.
- In case of spillage on clothes, wash off with water.
- If any allergic reactions or sensitization symptoms may indicate sensitivity or allergy to the benzocate preservatives, or to some other component of the product such as a flavouring agent. In this event, discontinue the use of the product and refer to a physician.

Last revised : 02/2011



PRINTED IN JAPAN

Před použitím přečtěte pozorně a minutlivo přílohu s pokyny k použití. BG

GC MI Paste Plus

ЛОКАЛЕН КРЕМ С КАЛЦИЙ, ФОСФАТ И ФЛЮОРИД

Za upotreba samo ot stomatolozi za preporucanih indikacija.

ОПИСАНИЕ
GC MI Paste Plus e крем на водноj оснoвo, съдържащ RECALDENT™ с включен флуорид (CPP-ACPF: Казеин фосфопептид - Аморфен Калций флуорид), киселинo флуорид (содержащ флуорид) и аморфоз фосфат (флуорид). Концентрацията на флуорид е 0,2 % w/w (900ppm), която отговаря приблизително на тази в пастите за зъби за възрастни. Когато CP-ACPF се прилага в устата, ще се свърже към биофилма, плаката, бактериите, хидроксиапатита и меките тъкани, като ще осигури биодоступен калций, фосфат и флуорид.

ВАЖНО:
Слюнката повишава ефективността на CPP-ACPF и ароматът ще стимулира слюнотечение. Колкото по-дълго останат CPP-ACPF и слюнката в устата, толкова по-ефективен е резултатa.

Локална паста, съдържаща биодостъпни калций, фосфат и флуорид

- Осигурява допълнителна защита за зъбите.
- Спомага за неутрализиране на киселинната атака от ацидогените бактерии в плаката.
- Спомага за неутрализиране на киселинната атака от другите външни източници на киселина.

КОНТРАИДИКАЦИИ
Казеин фосфогелата се добива от млячния казеин.

Не използвайте този материал при пациенти с доказана или подозирана алергия или млячнe прoтеини или със чувствителност или алергии към бензоатни консерванти.

НАСОЧИ ЗА УПОТРЕБА

- Пред употребата на продукта, измийте пациентa, аби о негълне крем.
- След процедурата за избелване на кабинета.
- Понечете утвърдоко или ръчно почистване на зъбни ками и коректан на зъбните повърхности на пациента след процедурата.
- След клинична орална хигиена (К.О.Х.).
- Предварително и контрол на саркулативителност.
- Като алтернатива на млячното преципитане в флуориди, придава над 6 пъти повече флуорид на зъбите, отколкото при процедурата с флуорид.
- При пациенти с висок риск от кариес.
- За да осигури локализирано покритие при пациенти страдащи от ерозии.
- При всички случаи използвайте специални нудки.

Клинично приложение:

I. Приложение с индивидуална лъжичка

- Гдежи употреба, обилно изплакнете индивидуалната лъжичка под тепаща вода.
- Искрийте достатъчно количество GC MI Paste Plus в лъжичката и поставяте върху горните и / или долните зъби.
- Оставете GC MI Paste Plus на повърхности на зъбите за минимум 3 минути.
- Отстранете лъжичката.
- Инструктирайте пациента да изплюва езика си, за да разсепне останалата GC MI Paste Plus в устата. Инструктирайте пациента да запазва, колкото може по-дълго (още 1-2 минути), като избяга изплюване и се въздържа от преглъщане. Колкото по-дълго се задържа GC MI Paste Plus и слюнката в устата, толкова по-ефективен е резултатa.
- Накарайте пациента да изплюе и, ако е възможно, да се въздържа от изплюване. Ако има остатък от GC MI Paste Plus, може да се използва за отстраняване на остатъци след процедурата. Не яте или пиете 30 минути след приложението.
- По същия начин използвайте индивидуална лъжичка за третиране на отделни участъци от повърхността на зъбите, които са толкова неравномерни, колкото да не яде или пи 30 минути след приложението.

Non tray application:

- Use the tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus in individual areas of the mouth surface that are so irregular and/or uneven that it is NOT necessary to dry the teeth with compressed air.
- Apply GC MI Paste Plus to the tooth surfaces using an application swab, finger or fingertip. Difficult areas being an interproximal Tooth Cleaning Brush.
- Leave GC MI Paste Plus undisturbed for a minimum of 3 minutes.
- Then instruct the patient to use the tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus throughout the mouth. Request the patient to hold in the mouth for as long as possible (an additional 1-2 minutes) avoiding expectoration and delaying swallowing. The longer GC MI Paste Plus and saliva are maintained in the mouth, the more effective the result.
- Ask the patient to expectorate thoroughly and if possible avoid rinsing. Any GC MI Paste Plus remaining on the surface can be left to gradually dissipate. Advise the patient not to eat or drink for 30 minutes following application.

At-home application:

- Day time application after tooth brushing as recommended by a dental professional**
- Apply a sufficient amount of GC MI Paste Plus to upper and lower teeth. The area size amount for each arch is the minimum required. This product should be applied to the tooth surfaces using a clean dry finger or cotton tip.
 - For difficult areas (between teeth) use an interproximal Tooth Cleaning Brush or dental floss coated with GC MI Paste Plus.
 - Leave GC MI Paste Plus on the teeth undisturbed for a minimum of 3 minutes.
 - Then use your tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus throughout the mouth. Hold in the mouth for as long as possible (further 1-2 minutes) avoiding expectoration (spitting out) and delaying swallowing.

The longer GC MI Paste Plus and saliva are maintained in the result.

Expectorate thoroughly and if possible avoid rinsing. Any GC MI Paste Plus remaining on the surface can be left to gradually dissipate. Do not eat or drink for 30 minutes following application.

Night time application after tooth brushing as recommended by a dental professional

Note: Overnight use is especially recommended for high-risk adult patients, but not recommended for children under 12.

Apply a sufficient amount of GC MI Paste Plus to the upper and lower teeth. The area size amount for each arch is the minimum required. This product should be applied to the tooth surfaces using a clean dry finger or cotton tip.

For difficult areas (between teeth) use an interproximal Tooth Cleaning Brush or dental floss coated with GC MI Paste Plus.

- Leave GC MI Paste Plus on the teeth undisturbed for a minimum of 3 minutes.
- Then use your tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus throughout the mouth. Hold in the mouth for as long as possible (a further 1-2 minutes) avoiding expectoration (spitting out) and delaying swallowing. The longer GC MI Paste Plus and saliva are maintained in the mouth, the more effective the result.

Expectorate thoroughly and if possible avoid rinsing. Any GC MI Paste Plus remaining on the surface can be left to gradually dissipate overnight. Do not eat or drink for 30 minutes following application.

FLAVOURS

Strawbery (S), Melon (M), Vanilia (V), Mint (I), Tutti-Fruiti (T)

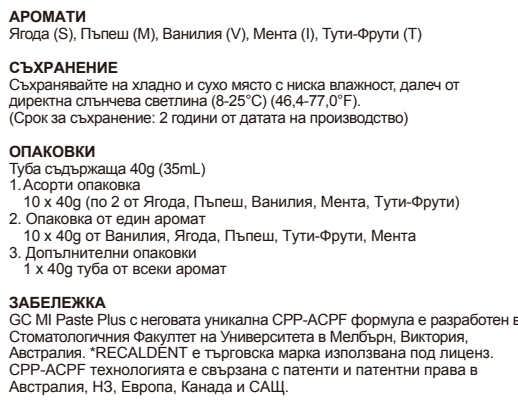
STORAGE
Store in a cool, dry low humidity area away from direct sunlight (8-25°C / 46-77.0°F). (Shelf life: 2 years from date of manufacture)

PACKAGES
Tube containing 40g (35ml)

NOTE
GC MI Paste Plus with its unique CPP-ACPF formulation was developed at The School of Dental Science, The University of Melbourne, Victoria, Australia. RECALDENT is a trademark used under license. CPP-ACPF technology has related patents or patents pending in Australia, NZ, Europe, Canada and USA.

CAUTION
1. Always replace the cap after use and remove any residual paste or material from the tube by wiping it with a dry tissue.

- It is not recommended to use GC MI Paste Plus on patients under the age of 6.
- The overnight at home application is not recommended for children under 12.
- In case of contact with eyes, wash immediately with water and seek medical attention.
- In case of spillage on clothes, wash off with water.
- If any allergic reactions or sensitization symptoms may indicate sensitivity or allergy to the benzocate preservatives, or to some other component of the product such as a flavouring agent. In this event, discontinue the use of the product and refer to a physician.



ЗЪБНИ ПАСТИ
GC MI Paste Plus е крем на водноj оснoвo, съдържащ RECALDENT™ с включен флуорид (CPP-ACPF: Казеин фосфопептид - Аморфен Калций флуорид), киселинo флуорид (содержащ флуорид) и аморфоз фосфат (флуорид). Концентрацията на флуорид е 0,2 % w/w (900ppm), която отговаря приблизително на тази в пастите за зъби за възрастни. Когато CP-ACPF се прилага в устата, ще се свърже към биофилма, плаката, бактериите, хидроксиапатита и меките тъкани, като ще осигури биодоступен калций, фосфат и флуорид.

ВАЖНО:
Слюнката повишава ефективността на CPP-ACPF и ароматът ще стимулира слюнотечение. Колкото по-дълго останат CPP-ACPF и слюнката в устата, толкова по-ефективен е резултатa.

Локална паста, съдържаща биодостъпни калций, фосфат и флуорид

- Осигурява допълнителна защита за зъбите.
- Спомага за неутрализиране на киселинната атака от ацидогените бактерии в плаката.
- Спомага за неутрализиране на киселинната атака от другите външни източници на киселина.

КОНТРАИДИКАЦИИ
Казеин фосфогелата се добива от млячния казеин.

Не използвайте този материал при пациенти с доказана или подозирана алергия или млячнe прoтеини или със чувствителност или алергии към бензоатни консерванти, или към някакви от другите съставки на продукта, като ароматизиращите агенти.

В такава случай, прекратете употребата на продукта и потърсете лекарска помощ.

Последна редакция : 02/2011

Před použitím si pečlivě přečtete návod k použití. CS

GC MI Paste Plus

BIOKATIVNÍ DENTÁLNÍ KRÉM S VÁPNIKEM, FOSFÁTEM A FLUORIDY

K použití pouze ve stomatologické praxi v doporučených indikacích.

POPIS
GC MI Paste Plus je dentální krém na bázi vody, obsahuje RECALDENT™ s přidávkou fluoridu (CPP-ACPF: Kazein fosfopéptid - amorfní kalcium fluorid) a kyseliny fluorovodíkové (obsahující fluorid) a amorfního fosforátu (fluorid). Koncentrace fluoridu je 0,2% w/w (900ppm), což odpovídá přibližně množství fluoridu obsaženému v zubní pastě pro dospělé. Při aplikaci v duté ústní se váže na zubní plak, bakterie, hydroxiapatit a okolním měkkým tkáním a dodává lokálně potřebný vápínk, fosfat a fluor.

DŮLEŽITÉ:
Slina zvyšuje účinnost CPP-ACPF a chuť pomáhá stimuluovat produkci sliny. Čím déle zůstane CPP-ACPF a sliny v duté ústí, tím efektivnější je výsledek působení.

Bioaktivní krém obsahující volně dostupný vápínk, fosfat i fluorid

- Poskytuje extra ochranu zubů.
- Pomáhá neutralizovat kyseliny acidogenních bakterií obsažených v plaku.
- Pomáhá neutralizovat izoženité kyseliny iz acidogenní bakterií i varhájích tvora kyseliny.

KONTRAIKACIE

Kazein fosfopéptid se dobva z mléčného kaseinu.

Aho materiálnej ne je konstitúcia kó pacienatú a dokazanú ili suspektnú alergiu na mléčne proteíny alebo laktózu (laktóza) ili alergiu na benzolate konzervanty.

Ne používajte tento materiál pri pacientoch s potvrdenou alebo podozrivou alergiou na mliečne proteíny alebo na laktózu (laktóza) alebo na benzolate konzervanty.

NÁVOD K POUŽITÍ

- Pod použitím si pečlivě přečtete návod k použití.
- Pod použitím si pečlivě přečtete návod k použití.
- Pod použitím si pečlivě přečtete návod k použití.
- Pod použitím si pečlivě přečtete návod k použití.
- Pod použitím si pečlivě přečtete návod k použití.
- Pod použitím si pečlivě přečtete návod k použití.
- Pod použitím si pečlivě přečtete návod k použití.
- Pod použitím si pečlivě přečtete návod k použití.
- Pod použitím si pečlivě přečtete návod k použití.
- Pod použitím si pečlivě přečtete návod k použití.

Prilozhenie v ordinacii:

I. Aplikace za pouziti nosice:

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

- Použite pacienta, aby dôkladne jazykom rozpreli zbytok GC MI Paste Plus v oboch ústach. Dále požadujte pacienta, aby čo nejdříve krm začal vyplivnut a jeho jazykem vyčistil zbytek GC MI Paste Plus v ústech (1 - 2 minuty) nepolykaje a odědal jazykem. Čím déle zbytek GC MI Paste Plus a slina v ústech, tím je výsledek efektivnější.
- Požadujte pacienta, aby vyplivl a pokud možno neplachoval. Jazykem zbytky GC MI Paste Plus může zůstat v ústech, postupně se vytráí. Doporučte pacientovi, aby 30 minut po aplikaci nejedl ani nepil.
- Věškerý zbytek krm GC MI Paste Plus v nosiči může být opláchnut a odstraněn kartáčkem pod tekuťou vodou okamžitě po použití.

II. Aplikace bez nosice:

- Use the tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus in individual areas of the mouth surface that are so irregular and/or uneven that it is NOT necessary to dry the teeth with compressed air.
- Use the tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus in individual areas of the mouth surface that are so irregular and/or uneven that it is NOT necessary to dry the teeth with compressed air.

III. Aplikace bez zlicú:

- Use the tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus in individual areas of the mouth surface that are so irregular and/or uneven that it is NOT necessary to dry the teeth with compressed air.
- Use the tongue to spread the remaining GC MI Paste Plus in individual areas of the mouth surface that are so irregular and/or uneven that it is NOT necessary to dry the teeth with compressed air.

Prilozhenie bez individualnogo žilcom

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

IV. Prilozhenie s individualnogo žilcom

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

V. Prilozhenie bez individualnogo žilcom:

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

VI. Prilozhenie bez individualnogo žilcom:

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

VII. Prilozhenie bez individualnogo žilcom:

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

VIII. Prilozhenie bez individualnogo žilcom:

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

IX. Prilozhenie bez individualnogo žilcom:

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

X. Prilozhenie bez individualnogo žilcom:

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

XI. Prilozhenie bez individualnogo žilcom:

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

XII. Prilozhenie bez individualnogo žilcom:

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

XIII. Prilozhenie bez individualnogo žilcom:

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.

XIV. Prilozhenie bez individualnogo žilcom:

2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou vodu.
2. Vytlacite dostacitne mnozství pasty pod tekuťou

